

KSIĘGA RUT

Nazwa	Skrót wg BT	Język	Redakcja	Czas opisywanych zdarzeń
Księga Rut	Rt	hebrajski	VII? V? w. p.n.e. Księga Rut to „perelka hebrajskiej twórczości narracyjnej” ¹	XI p.n.e.
מגילת רות (BH)	Treść	Wydarzenia / Struktura		Teologia
Ruth (Vg)	Opowieść o Rut Moabitce, prababci króla Dawida	I. Powrót Noemi z Moabu (Rt 1) II. Rut na polu Booza (Rt 2) III. Rut na klepisku Booza (Rt 3) IV. Booz przejmuje dziedzictwo Noemi i staje się mężem Rut (Rt)		hołd wierności i wzajemnemu oddaniu; sprawa solidarności klanowej; to co obce może być dobre: Bóg przygotowuje narodzenie Dawida
ΡΟΥΘ (LXX)	Postaci/Bohaterowie	Parę cytatów...	Pojęcia	Ciekawostki
Book of Ruth	Noemi, Rut, Booz, Orpa, Elimelek, Machlon, Kilion	<i>Nie nalegaj na mnie, abym opuściła ciebie i abym odeszła od ciebie, gdyż: gdzie ty pójdziesz, tam ja pójdę, gdzie ty zamieszkaż, tam ja zamieszkaż, twój naród będzie moim narodem, a twój Bóg będzie moim Bogiem. Gdzie ty umrzesz, tam ja umrę i tam będę pogrzebana. Niech mi Pan to uczyni i tamto dorzuci, jeśli coś innego niż śmierć oddzieli mnie od ciebie!</i> (1,16-17) <i>Pełna wyszłam, a pustą sprowadził mnie Pan.</i> (1,21) <i>Zrodziła go dla ciebie twoja synowa, która cię kocha, która dla ciebie jest warta więcej niż siedmiu synów.</i> (4,15)	lewirat (łac. <i>levir</i> - „brat męża”) - zwyczajowa zasada, według której wdowę poślubia brat zmarłego męża (szwagier albo inny bliski krewny i spadkobierca), aby zapewnić ciągłość rodu; obowiązuje wśród wielu ludów Azji, Afryki, Ameryki i Australii efa - miara objętości ciał sypkich i płynów, równa ok. 22 litrów. Także naczynie o tej pojemności	W kanonie hebrajskim księga Rut należy do tzw. 5 Meigllot (zwojów), umieszczona jest bezpośrednio po Pnp i odczytywana jest w liturgii synagogałnej w Święto Pięćdziesiątnicy Wg Talmudu (<i>Baba Bathra, 14b</i>) Księgę Rut napisał prorok Samuel
	Miejsca			

© Wojciech Węgrzyński

¹ T. BRZEGOWY, *Księgi historyczne ST*, Tarnów 1996, 220.